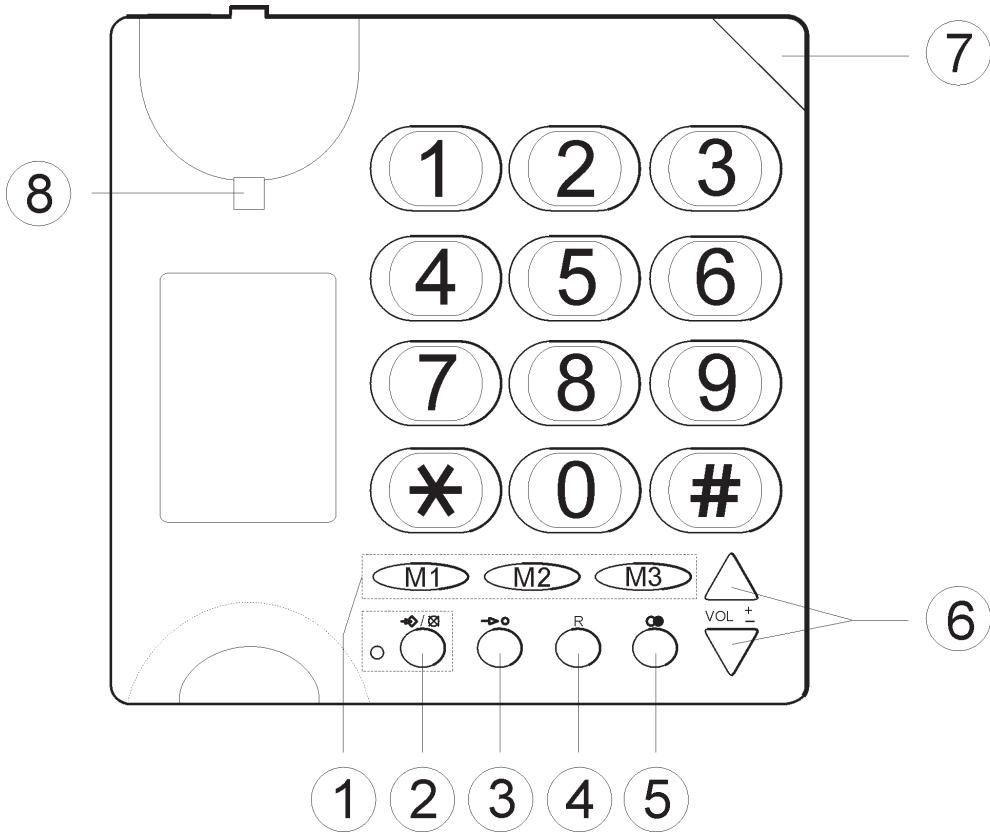


doro 



# PhoneEasy 311C



## English

- |   |                           |
|---|---------------------------|
| 1 One Touch (Direct) Memories           | 4 Recall button           |
| 2 Store/Mute button and indicator light | 5 Redial button           |
| 3 Memory button                         | 6 Earpiece Volume control |
|   | 7 Visual Ring indicator   |
|   | 8 Handset hanger hook     |

## **Français**

- |   |   |   |                                       |
|---|---|---|---------------------------------------|
| 1 | Touches des mémoires directes                     | 5 | Touche Bis                            |
| 2 | Touche Enregistrement / Secret et témoin lumineux | 6 | Touches de réglage du volume d'écoute |
| 3 | Touche de mémoire abrégée                         | 7 | Indicateur de sonnerie                |
| 4 | Touche R  | 8 | Languette de support du combiné       |

## **Nederlands**

- |   |                                    |   |                             |
|---|------------------------------------|---|-----------------------------|
| 1 | Geheugentoetsen                    | 5 | Opnieuw kiezen              |
| 2 | Opslaan/Geluid uitschakelen en LED | 6 | Volumeregeling hoorn        |
| 3 | Geheugen                           | 7 | Belindicator                |
| 4 | Doorverbinden                      | 8 | Ophanghaak voor wandmontage |

This device is intended for the analogue telephone network lines in AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LV, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, SE.

## **Connection**

- 1.** Connect the handset curly cord to the handset and the socket on the left-hand side of the telephone.
- 2.** Connect the telephone line cord to the socket at the rear of the telephone, and to a telephone network wall socket.
- 3.** You will hear a click when the modular plug is correctly in place.
- 4.** Lift the handset and listen for the dial tone. Your telephone is now operational.

## **Wall mounting**

The telephone can be wall mounted using two screws positioned vertically at a distance of 100 mm, the screws should fit into the 'keyholes' on the back of the telephone. Remove the hanger hook (please refer to diagram on page 2) by pushing it upwards, then rotate it 180 degrees and replace it.

## **Hearing Aid compatible**

This telephone is hearing aid compatible. Select the T mode on your hearing aid to enable this feature.

## **Mute button**

Press and release  to mute the handset microphone during a call, the light next to the button will flash while the microphone is muted. Press and release  again to continue with your telephone conversation.

## **Redial button**

If the number dialled is engaged or you wish to dial the last number called lift the handset and press and release . Redial will not work if the number dialled was from memory (i.e. M1, M2, M3 or 0-9).

## **Memory**

The telephone has 3 one-touch and 10 two-touch memories. One-touch memories are stored in M1, M2 & M3, two touch memories are stored using the telephone keypad digits 0-9.

## **Storing One-touch Memories**

1. Lift the handset, press and release  (ignore anything you hear in the earpiece).
2. Select a memory location M1, M2 or M3 by pressing the corresponding button.
3. Enter the telephone number to be stored (up to 21 digits).
4. Press and release  again.
5. Replace the handset. The number is now stored.

## **Dialling using One-touch Memories**

1. Lift the handset and wait for a dialling tone.
2. Select a memory location by pressing the corresponding memory button (M1, M2 or M3). The stored number will now be dialled.

## **Storing Two-touch Memories**

1. Lift the handset, press and release  (ignore anything you hear in the earpiece).
2. Press and release  .
3. Select a memory location by pressing one of the keypad number buttons  - .
4. Enter the telephone number to be stored (up to 21 digits).
5. Press and release  again.
6. Replace the handset. The number is now stored.

## **Dialling using Two-touch Memories**

1. Lift the handset and wait for a dialling tone.
2. Press and release  .
3. Select a memory location by pressing the relevant keypad number  - . The stored number will now be dialled.

*Press and release  if you need to insert a pause in a telephone number. If a stored number changes, follow the procedures above entering the new number in the same location as the old one.*

## **Earpiece Volume control**

During a conversation press and release either  to increase or  to decrease the earpiece volume.

## Ringer

1. Lift the handset (ignore anything you hear in the earpiece). Press and release .
2. Press and release **#**.
3. Select a ringer and melody by pressing the number keys **0 - 9** (please refer to the table below).
4. Press and release . Replace the handset.

Key/setting	Melody type	Ringer volume
1 .....	Melody A .....	Low
2 .....	Melody A .....	Normal
3 .....	Melody A .....	High
4 .....	Melody B .....	Low
5 .....	Melody B .....	Normal
6 (factory setting).....	Melody B .....	High
7 .....	Melody C .....	Low
8 .....	Melody C .....	Normal
9 .....	Melody C .....	High
0 .....	Off *	-

\* If you select 0 the ringer will be turned off until the handset is lifted. After that, the ringer will revert to the previous setting.

## Guarantee

This product is guaranteed for a period of 12 months from the date of purchase. In the unlikely event of a fault occurring during this period, please return the item with a copy of the purchase receipt to the place of purchase. Proof of purchase is required for any service or support needed during the guarantee period. This guarantee shall not apply to a fault caused by an accident or a similar incident or damage, liquid ingress, negligence, abnormal usage, non-maintenance or any other circumstances on the users' part. Furthermore, this guarantee shall not apply to a fault caused by a thunderstorm or any other voltage fluctuations. As a matter of precaution, we recommend disconnecting the telephone during a thunderstorm.

## Declaration of conformity

Doro hereby declares that the product Doro PhoneEasy 311C conforms to the essential requirements and other relevant regulations contained in the Directives 1999/5/EC and 2002/95/EC. A copy of the manufacturer's declaration is available at [www.doro.com/dofc](http://www.doro.com/dofc)

Cet équipement est conçu pour être utilisé sur le réseau téléphonique analogique AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LV, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, SE.

## **Raccordement**

- 1.** Reliez le cordon spiralé au combiné et à la fiche située sur la gauche du téléphone.
- 2.** Reliez le câble téléphonique à la prise située au dos du téléphone et à la prise téléphonique murale.
- 3.** Un déclic indique que la prise est branchée correctement.
- 4.** Prenez le combiné : vous devez entendre la tonalité.

## **Position murale**

Fixez au mur deux vis espacées verticalement de 100 mm et encastrez la tête des vis dans les trous correspondants situés au dos du téléphone. Retirez la languette de support du combiné (voir l'illustration page 2) en la poussant vers le haut ; tournez-la d'un demi-tour et remettez-la en place.

## **Compatibilité appareil auditif**

Ce téléphone est compatible appareil auditif. Pour activer cette fonction, mettez votre appareil auditif sur T.

## **Touche Secret**

Appuyez une fois sur la touche  pour couper le micro du combiné en cours d'appel : le voyant en regard de la touche clignote tant que le micro est coupé. Appuyez une nouvelle fois sur la touche  pour reprendre la conversation.

## **Touche Bis**

Lorsque la ligne de votre correspondant est occupée ou pour rappeler le dernier numéro composé, prenez le combiné et appuyez une fois sur la touche  . Ceci ne fonctionne pas si vous avez appelé à partir d'une des touches de mémoire (M1, M2, M3 ou 0 à 9).

## Mémoires

Ce téléphone dispose de trois touches de mémoire directe et de dix touches de mémoire abrégée. Les numéros des touches de mémoire directe sont M1, M2 & M3 et les touches de mémoire abrégée sont enregistrés sur les touches numérotées du téléphone (0 à 9).

### Enregistrer les numéros en mémoire directe

1. Prenez le combiné et appuyez une fois sur la touche ➤ (ne tenez pas compte de la tonalité).
2. Sélectionnez une plage de mémoire (M1, M2 ou M3) en appuyant sur la touche correspondante.
3. Composez le numéro de téléphone à enregistrer (21 chiffres maximum).
4. Appuyez une nouvelle fois sur la touche ➤.
5. Raccrochez. Le numéro est enregistré.

### Appeler un numéro en mémoire directe.

1. Prenez le combiné : vous devez entendre la tonalité.
- 2.appelez le numéro en mémoire directe désiré en appuyant sur la touche correspondante (M1, M2 ou M3). Le numéro choisi est appelé.

### Enregistrer les numéros en mémoire abrégée

1. Prenez le combiné et appuyez une fois sur la touche ➤ (ne tenez pas compte de la tonalité).
2. Appuyez une fois sur la touche ➤ 0.
3. Sélectionnez une plage de mémoire en appuyant sur une des touches numérotées (0 à 9).
4. Composez le numéro de téléphone à enregistrer (21 chiffres maximum).
5. Appuyez une nouvelle fois sur la touche ➤.
6. Raccrochez. Le numéro est enregistré.

### Appeler un numéro en mémoire abrégée

1. Prenez le combiné : vous devez entendre la tonalité.
2. Appuyez une fois sur la touche ➤ 0.
3. Appellez le numéro en mémoire abrégée désiré en appuyant sur la touche numérotée correspondante (0 à 9).

Insérez une pause en appuyant sur 0. Au besoin, mettez le nom et numéro enregistrés dans la liste des mémoires. En cas de changement de numéro, remplacez l'ancien par le nouveau.

## Réglage du volume d'écoute

En cours de conversation appuyez une fois sur la touche  $\Delta$  pour augmenter le volume d'écoute ou sur la touche  $\nabla$  pour le diminuer.

## Choix de sonnerie

1. Prenez le combiné (ne tenez pas compte de la tonalité). Appuyez une fois sur la touche  $\Rightarrow$ .
2. Appuyez une fois sur la touche  $\#$ .
3. En accord avec le tableau suivant, sélectionnez une mélodie et son volume en appuyant sur les touches **0** à **9**.
4. Appuyez une nouvelle fois sur la touche  $\Rightarrow$ . Raccrochez.

Touche/réglage	Mélodie	Volume de la sonnerie
1 .....	Mélodie A .....	Faible
2 .....	Mélodie A .....	Normal
3 .....	Mélodie A .....	Fort
4 .....	Mélodie B .....	Faible
5 .....	Mélodie B .....	Normal
6 (réglage d'usine) .....	Mélodie B .....	Fort
7 .....	Mélodie C .....	Faible
8 .....	Mélodie C .....	Normal
9 .....	Mélodie C .....	Fort
0 .....	Coupée *	-

\* Si vous sélectionnez la touche 0, la sonnerie reste coupée jusqu'à ce que vous repreniez le combiné. Après utilisation du combiné, le réglage antérieur de la sonnerie est rétabli.

## **Garantie et S.A.V.**

Cet appareil est garanti deux ans partir de sa date d'achat, la facture ou le ticket de caisse faisant foi. La réparation dans le cadre de cette garantie sera effectuée gratuitement.

La garantie est valable pour un usage normal de l'appareil tel qu'il est défini dans la notice d'utilisation. Les fournitures utilisées avec l'appareil ne sont pas couvertes par la garantie. Sont exclues de cette garantie les détériorations dues à une cause étrangère à l'appareil. Les dommages dus à des manipulations ou à un emploi non conformes, à un montage ou entreposage dans de mauvaises conditions, à un branchement ou une installation non-conformes ne sont pas pris en charge par la garantie. Par ailleurs, la garantie ne s'appliquera pas si l'appareil a été endommagé à la suite d'un choc ou d'une chute, d'une fausse manœuvre, d'un branchement non-conforme aux instructions mentionnées dans la notice, de l'effet de la foudre, de surtensions électriques ou électrostatiques, d'une protection insuffisante contre l'humidité, la chaleur ou le gel. En tout état de cause, la garantie légale pour vices cachés s'appliquera conformément aux articles 1641 et suivants du Code Civil.

Il est recommandé de débrancher le téléphone en cas d'orage.)

## **Déclaration de conformité**

Doro certifie que cet appareil Doro PhoneEasy 311C est compatible avec l'essentiel des spécifications requises et autres points des directives 1999/5/EC et 2002/95/EC. La déclaration de conformité peut être consultée à l'adresse suivante : [www.doro.com/dofc](http://www.doro.com/dofc)

Dit product is geschikt voor analoge telefoon aansluitingen in AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LV, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SI, SK, SE.

## Aansluiten

1. Sluit het spiraalsnoer aan op de hoorn en op de aansluiting gemerkt .
2. Sluit vervolgens de telefoonkabel aan op de aansluiting gemerkt  op de telefoon en op het wandcontact..
3. Neem de hoorn op en luister of u de kiestoon hoort. Uw telefoon is nu klaar voor gebruik

## Wandmontage

De telefoon kan aan de wand worden gemonteerd. Draai twee schroeven in met een verticale afstand van 100 mm. Verwijder de handsethaak door deze omhoog te duwen en steek deze in de omgekeerde positie zodat het kleine lipje uitsteekt.

## Compatibiliteit met gehoorapparaten

Deze telefoon is compatibel met gehoorapparaten. Kies de modus T op het gehoorapparaat om koppeling mogelijk te maken.

## Geluid uitschakelen

Tijdens een oproep schakelt u de microfoon uit/aan met .

## Opnieuw kiezen

Als het gekozen nummer in gesprek is of als u het laatstgekozen nummer opnieuw wilt kiezen, neem dan de hoorn op en druk op de toets .

Opnieuw kiezen werkt niet als het gekozen nummer werd uit het geheugen (dat wil zeggen M1, M2, M3 of 0-9).

## Geheugen

U kunt in de telefoon drie nummers opslaan onder een toets (M1-M3) en tien nummers onder twee toetsen 0-9 (tot 21 cijfers). Opgeslagen nummers belt u door op een of twee toetsen te drukken.

### Geheugentoetsen opslaan (een toets)

1. Neem de hoorn op en druk op  (negeer eventueel geluid uit de luidspreker).
2. Druk op de gewenste toets M1-M3.
3. Toets het telefoonnummer in. Druk op  en plaats de hoorn terug.

### Kiezen met geheugentoetsen (een toets)

Neem de hoorn op en druk op de gewenste toets M1-M3.

### Geheugentoetsen opslaan (twee toetsen)

1. Neem de hoorn op en druk op  (negeer eventueel geluid uit de luidspreker).
2. Druk op  .
3. Druk op de gewenste locatie  - .
4. Toets het telefoonnummer in. Druk op  en plaats de hoorn terug.

### Kiezen met geheugentoetsen (twee toetsen)

1. Neem de hoorn op en druk op  .
2. Druk op de gewenste locatie  - .

*Om een pauze in het telefoonnummer te plaatsen, drukt u op .*

*Als u een nummer wilt veranderen, sla het nieuwe nummer dan op op dezelfde locatie als het oude.*

## Volumeregeling

U verhoogt of verlaagt het volume van het oorgedeelte met de volumeregeling /.

## Beltoon

1. Neem de hoorn op (negeer de kiestoon) en druk op de opslagtoets en **#**.
2. Kies de beltoon door op de cijfertoetsen **0 - 9** te drukken volgens onderstaande tabel.
3. Druk op de opslagtoets en plaats de hoorn terug. Het belsignaal is nu ingesteld.

Type melodie	toets/niveau
Melodie A .....	1=Laag, 2=Normaal, 3=Hoog
Melodie B .....	4=Laag, 5=Normaal, 6=Hoog
Melodie C .....	7=Laag, 8=Normaal, 9=Hoog
Uit*	0

\* Als u op de toets 0 drukt, wordt de beltoon uitgeschakeld tot de volgende keer dat u de hoorn opneemt. Daarna klinkt weer de beltoon van de vorige instelling.

## Garantie

Voor dit product geldt een garantietermijn van 24 maanden vanaf de aankoopdatum. Het valt niet te verwachten, maar als zich gedurende deze termijn toch een storing voordoet, wendt u zich tot de plaats van aanschaf. Een aankoopbewijs is vereist als u tijdens de garantietermijn reparatie of bijstand nodig hebt.

Deze garantie geldt niet voor defecten die zijn veroorzaakt door een ongeval of een soortgelijk incident of schade, binnendringen van vloeistoffen, onvoorzichtigheid, abnormaal gebruik, gebrek aan onderhoud of andere door de gebruiker veroorzaakte omstandigheden. Bovendien is deze garantie niet van toepassing op defecten veroorzaakt door onweer of andere spanningsschommelingen. Wij adviseren het apparaat tijdens onweer uit voorzorg los te koppelen van het elektriciteitsnet.

## Verklaring van Conformiteit

Doro verklaart hierbij dat het product Doro PhoneEasy 311C voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante regelgeving vervat in de Richtlijnen 1999/5/EC (R&TTE) en 2002/95/EC (ROHS). Een exemplaar van de verklaring van de fabrikant is verkrijgbaar op [www.doro.com/dofc](http://www.doro.com/dofc)





English  
French  
Dutch

Version 3.2

[www.doro.com](http://www.doro.com)

